Docket #: p24997.dc1.doc

Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

			•		
私は、下欄に氏名 宣言する:	を記載した発明者として	、以下のとおり	As a below named in	nventor, I hereby declare	that:
	たおよび国籍は、下欄に氏	名に続いて記載し	My residence, post o below next to my nar	office address and citizer me:	nship are as stated
名称の発明に関し、 本来の、最初にして呼 に記載されている場合	請求の範囲に記載した特 性一の発明者である(一人 合)か、もしくは本来の、: D氏名が下欄に記載されて	の氏名のみが下欄 最初にして共同の	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled ILLUMINATION APPARATUS, AND AN ILLUMINATION		
			HEAD AND POWER	R SOURCE DEVICE US	ED THERFORE
				·	
上記発明の明細書(下 に添付)は、	「記の欄で x 印がついてい	ない場合は、本書	the specification of following box is chec	f which is attached h ked:	ereto unless the
□年月_	日に提出され、米国出願	番号		as	
	とし、(該当する	場合)		nber (if applicable) or,	and was amended
年月	日に訂正されました。又	は、			
特許協定条約国	際出願番号	とし、		nal Application Number led on	
(該当する場合)	年月日に訂	正されました。	and was amend	ed 011	, (ii applicable).
私は、前記のとおり 容を検討し、理解した)補正した請求の範囲を含む ことを陳述する。	む前記明細鸛の内	contents of the abo	t I have reviewed and ove identified specificat by any amendment refe	tion, including the
	4第 37 編第 1 条 56 項に定 こついて重要な情報を開示			duty to disclose info ility as defined in Title 3	
に基づく、下記の外国条(a)項に基づく、少認 際出願の外国優先権を 願の出願目前の出願目 或るいは PCT 国際出版 より明記する:	第35 部第 119 条(a-d)項3 国特許出願又は発明者証出 なくても米国以外の 1 カ国 と主張し、更に優先権の主 日を有する外国特許出願、 頭を以下に"なし"の箱に	願、或いは第 365 を指名した PCT 国 張に係わる基礎出 又は発明者証出願	Code §119(a-d) or patent or inventor's international applicat other than the Uniidentified below, by application for paten		application(s) for (a) of any PCT t least one country ow. I have also box, any foreign te, or of any PCT before that of the
Prior foreign applicatio 先の外国出願	ons			Priority 優先相	claimed 権の主張
2003-92203	<u>Japan</u>	28/Mar/03	F*** A	\⊠ Ye	_
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	r Filed)	Ye: あり	s No なし
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	r Filed)	□ Ye あり	
□ その他の外国特別 る。	午出願番号は別紙の追補優	先権欄にて記載す		n application numbers a riority sheet attached her	

Docket #: p24997.dc1.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部第 国仮特許出願の利益を主張する。	119 条 (e) 項に基づく、下記の合衆 ,	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119 (e) of any United States provisional application(s) listed below.
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)
□ その他の合衆国仮特許出願 載する。	番号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
願、又は第365条(c)項に基づく 利益を主張し、本願の請求の範 第35部第112条第1項規定の PCT国際出願に開示されていな 日と本願の国内出願日又はPCT	20 条に基づく下記の合衆国特許出 合衆国を指名した PCT 国際出願の 囲各項に記載の主題が合衆国法典 D態様で、先の合衆国特許出願又は い限度において、先の出願の出願 国際出願日の間に有効となった連 条に記載の特許要件に所要の情報 を認める。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT international filling date of this application.
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)
□ その他の合衆国又は国際特にて記載する。	許出願番号は別紙の追補優先権欄	Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
り、自己の有する情報および信 真実であると信じ、さらに故意 衆国法典第 18 部第 1001 条によ るか、またはこれらの刑が併科 による陳述が本願ないし本願に	がいて行った陳述が全て真実であまるところに従って行った陳述がに虚偽の陳述等を行った場合、合い、罰金もしくは禁に処せられされ、またかかる故意による虚偽対して付与される特許の有効性をして、以上の陳述を行ったことを宣	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made or information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willfu false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本

出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米

国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい

は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任

する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁

護士又は代理人にその旨通知される。

Docket #: p24997.dc1

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum

Bruce H. Bernstein

James L. Rowland

Arnold Turk

Robert W. Mueller

Reg. No. 28,394

Reg. No. 29,027

Reg. No. 32,674

Reg. No. 33,094

Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Reg. No. 31,296
William E. Lyddane Reg. No. 41,568
William Pieprz Reg. No. 33,630
Leslie J. Paperner Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Makoto TOYOTA		
同発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date	
住所		Residence Saitama, Japan		
国籍		Citizenship Japan		
郵便の宛先		Post Office Address c/o Saitama Factory, Moritex Corporation 9-21-4, Tajima, Sakura-ku, Saitama JAPAN		
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)	 	Full name of second joint inventor, if any Shin TOYODA		
同第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date	
住所		Residence Tochigi, Japan		
国籍		Citizenship Japan		
郵便の宛先		Post Office Address c/o Yaita Factory, Moritex Corporation 1052-2, Naka, Yaita-shi, Tochigi Japan		

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Docket #: p24997.dc1.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Hitoshi YOSHIDA	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
生所		Residence	
		Tochigi, Japan	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address	
		c/o Yaita Factory, Moritex Corporation	
		1052-2, Naka, Yaita-shi, Tochigi Japan	
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
注所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
生所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第六の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
	m /-L		Date
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
主所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)